

聲寶股份有限公司・新豐廠 桃園縣龜山鄉大崗村廣源路26號
免費服務專線：0800-00-5439 [0800 - 8888 - 5439] <http://www.sampo.com.tw>

請向產品發行保證書，請於購買時注意索取
並要求經銷商填妥購買日期及簽章，以確保您的權益。

SAMPO

奈米電子鍋 使用說明書

KS-Q4102L

User Manual

電壓	AC110V~60Hz	消耗功率	700 W/50W
機體淨重	3.75 kg	外型尺寸	W347 x D296 x H280 (mm)
內膽容量	1.6 L		



1

目錄

- 3 各部名稱
- 4 注意事項
- 5 使用方法
- 8 一般故障排除
- 9 清潔方法
- 10 緊急處理方法

2

各部名稱

- 1 鍋蓋
- 2 集水杯
- 3 外鍋
- 4 開關按鈕
- 5 保溫指示燈
- 6 炊煮指示燈
- 7 炊煮開關
- 8 電源線
- 9 保鮮鍋蓋
- 10 中心氣墊
- 11 內鍋
- 12 飯匙
- 13 量杯



3

注意事項

- 絕對不要用清水沖洗
- 未放入內鍋時不要接入電源
- 炊煮會產生高溫蒸氣
- 不在交流110伏特外的環境使用
- 絕不要和其它電器共用一個插座
- 絕不要自行拆裝修理和進行改裝
- 不要使用不適用的容器炊煮
- 注意使用場所（位置）
- 鍋和加熱保溫板維持乾淨
- 不要勉強按下炊煮開關
- 不要覆蓋抹布或其他任何物品
- 炊煮中不要作開關或拔除電源

請絕對不要以沖洗的方式清洗鍋體，以防鍋體內部積水而導致故障或觸電及不可預期的意外。

炊煮時蒸氣會從排氣口排出請勿將臉部或雙手靠近氣口。

低於110v的電源無法使加熱器正常動作而影響炊飯及保溫品質，高於110v會燒毀鍋體內部電路甚至而引起電線起火等不可預期的意外。

共用插座容易造成插座過熱引發電源線起火造成不可預期的意外。

自行拆裝或改裝容易造成組裝不良而引起不可預期的故障及意外並將嚴重影響消費者權益。

使用非本產品提供的其他容器進行炊煮可能產生導熱不均而影響食物品質。

請勿在不乾的桌面上、瓦斯爐或其他高溫器物旁使用，以免鍋體變形引起故障，內鍋絕不適用於其他加熱器。要保持加熱板和本體內部清潔以免燒焦而引起故障。

炊煮或進行保溫時如果將抹布等覆蓋鍋體上可能會使鍋體變形而引起故障。

炊煮中操作開關或拔除電源可能產生導熱不均而影響食物品質。

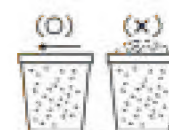
4

Simple good life, Sampo

使用方法

將米正確地計量

- 使用本產品所附贈的量杯量取所需的米量。



在其他的容器中將米洗淨

- 如用內鍋洗米容易刮傷內鍋的表層，如殘留米粒，在保溫時會產生異味。



煮乾飯：

- 將洗淨的米倒入內鍋後在依刻度尺倒入所需之水量。（例）煮3杯米時先將米洗淨放入內鍋中然後加水至“3”的刻度位置。



煮稀飯：

- 將洗淨的米倒入稀飯鍋後再倒入適量的水到內鍋及稀飯鍋。

5

煮 粥：

- 將要煮粥的食物放入稀飯鍋後再倒入所需之水量到內鍋及稀飯鍋；用水量請依經驗自行設定。
 - 用水量會隨著米質、水質、米量、季節、室溫等的不同而稍有變化。



將內鍋放入電鍋內

- 將內鍋外部水漬擦乾放入電鍋內再輕輕的將內鍋左右轉動以使底部完全的與加熱板相接觸。



確保關好鍋蓋

- 關上鍋蓋時只需將其輕輕放下直到鍋蓋勾鎖和外殼扣勾合而發出“卡噠”的聲音即可。

將電源線插入電源插座

- 確認電壓為AC-110V



按下開關按鈕

- 按下開關按鈕並確認炊煮指示燈和卡噠的聲音。

6

使用方法

將煮完的飯上下攪拌均勻

- 炊煮完成約10分鐘後上下攪拌均勻

保溫時間不要超過36小時

- 將米飯上下攪拌均勻。保溫時間超過36小時，米飯可能變黃，保溫時請加入已冷卻的舊米飯。

集水杯拆裝方法

- 將集水杯向前傾力內拉出即可。

接地方法

- 使用前請將接地線連接在室內配線的接地裝置上以策安全。



7

一般故障排除

■ 異常狀況

不能炊煮或炊煮時間太長

米飯狀況 太硬 沒熟 太軟

飯的底層出現黃色

沒有保溫或保溫中產生異味

■ 處理方式

1. 確認炊煮開關按鈕合電源插頭
2. 確認炊煮中是否停電

1. 檢查水和米的量是否確認調整
2. 檢查內鍋底部是否變形
3. 檢查溫度開關是否有異物卡住
4. 是否煮完飯之前打開鍋蓋

1. 內鍋左右轉動完全的與電熱板中心貼合
2. 米洗乾淨了沒有
3. 是否保溫冷卻合熱米飯

1. 確認電源線合插座電壓
2. 保溫時間是否超過36小時或太少量的飯
3. 鍋蓋變質了沒有
4. 自動溫度開關是否有異物卡住
5. 是否將飯匙放在鍋裡面或將冷飯保溫

8

清潔方法

清潔主體及鍋蓋

- 清潔前，先將電源插頭拔離電源，並待之冷卻。
- 只可使用微濕的軟布擦拭電子鍋的主體，絕對不要用清水沖洗。

清潔內鍋

- 清潔前，先將電子鍋插頭拔離電源，並待之冷卻。
- 每次煮用後請將內鍋浸泡於溫水中以海綿或軟布清洗。
- 請勿使用磨料清潔劑、金屬鋼絨或潔具清潔內鍋，以免損壞內鍋“不粘底”表層。

清潔排水杯

- 每次炊煮完成後就將下集水杯清洗乾淨。



緊急處理方法

若電源線損壞時，①須由製造廠或其服務處或具有類似資格的人員更換以避免危險。

當有異常現象發生時，請馬上關閉電源並拔掉插頭，通知本公司服務單位處理，切勿自行修理，以免發生危險。